

ユラン・フン島の集い、クリスマス会のお知らせ

今年最後の行事、クリスマス会のお知らせです。

皆さん一緒に 2017 年の思い出話に花を咲かせ、テーブルを囲んで楽しく過ごしましょう！

当日はサンタさんが、プレゼントを配ってくれます 50kr 程度のプレゼントには、忘れずにアルファベットで名前を記載し、受付で担当者へお渡しください。お子様だけでなく大人の方へもぜひどうぞ！今年も沢山の参加をお待ちしております！！

日時:11 月 18 日 (土曜日) 12 時 30 分~16 時頃まで

場所: Vrønding Forsamlingshus (Vrønding vej 88 Vrønding 8700 Horsens)

会場の傍には無料駐車場もあります。

ハイウェイ E45 の 56 番出口より約 5km (この間は一寸田舎道です)

申し込み : 電話 4055 4767 又は メール jylland_fyn@hotmail.com か pclauz@post5.tele.dk

参加申し込み締め切り:11 月 12 日 (日曜日)

参加費 : 会員 (会員を含む世帯家族) 大人 (15 歳以上) 30kr

ゲスト (会員登録をされていない方) は大人 (15 歳以上) 一人 50kr

各家庭から 5~6 人分の手料理をご持参ください。ご飯と飲み物は日本人会が用意します。

Invitation til vores Jule-arrangement 2017.

Tid og Dato: 18.Nov., 2017 kl.12.30 – ca.kl.16.

Sted:Vrønding Forsamlingshus (Vrønding vej 88 Vrønding 8700 Horsens)

Pris: Nihonjinkais medlemmer ... 30kr./pers.

Uden medlemsskab 50kr./pers.

HUSK AT MEDBRINGE EN RET MAD FOR CA.5 PERS. OG GAVER A. CA. 50KR., MED NAVN PÅ, SÅ AT JULEMANDEN KAN OMDELE GAVERNE (BÅDE TIL BØRNENE OG VOKSNE .. EFTER JERES ØNSKER).

Tilmelding: tlf. 4055 4767 Kimiko Laursen eller til Jylland_Fyn@hotmail.com

Senest d.12 Nov.

* Hvis du ikke modtager bekræftelse, kontakt os venligst igen.

みなさま、是非ご友人、ご家族を誘ってご参加ください。

2017 年 10 月 20 日

デンマーク日本人会

ユラン・フン島の集い担当

君子・ラワセン